



PHILIPS

Super automatic
espresso machine

5000 series

EP5315, EP5314
EP5313, EP5311
EP5310

EN USER MANUAL
DA BRUGERVEJLEDNING
DE BENUTZERHANDBUCH
ES MANUAL DEL USUARIO
FR MODE D'EMPLOI
IT MANUALE UTENTE
NL GEBRUIKSAANWIJZING
NO BRUKERHÅNDBOK
PT MANUAL DO UTILIZADOR
FI KÄYTTÖOPAS
SV ANVÄNDARHANDBOK
EL ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

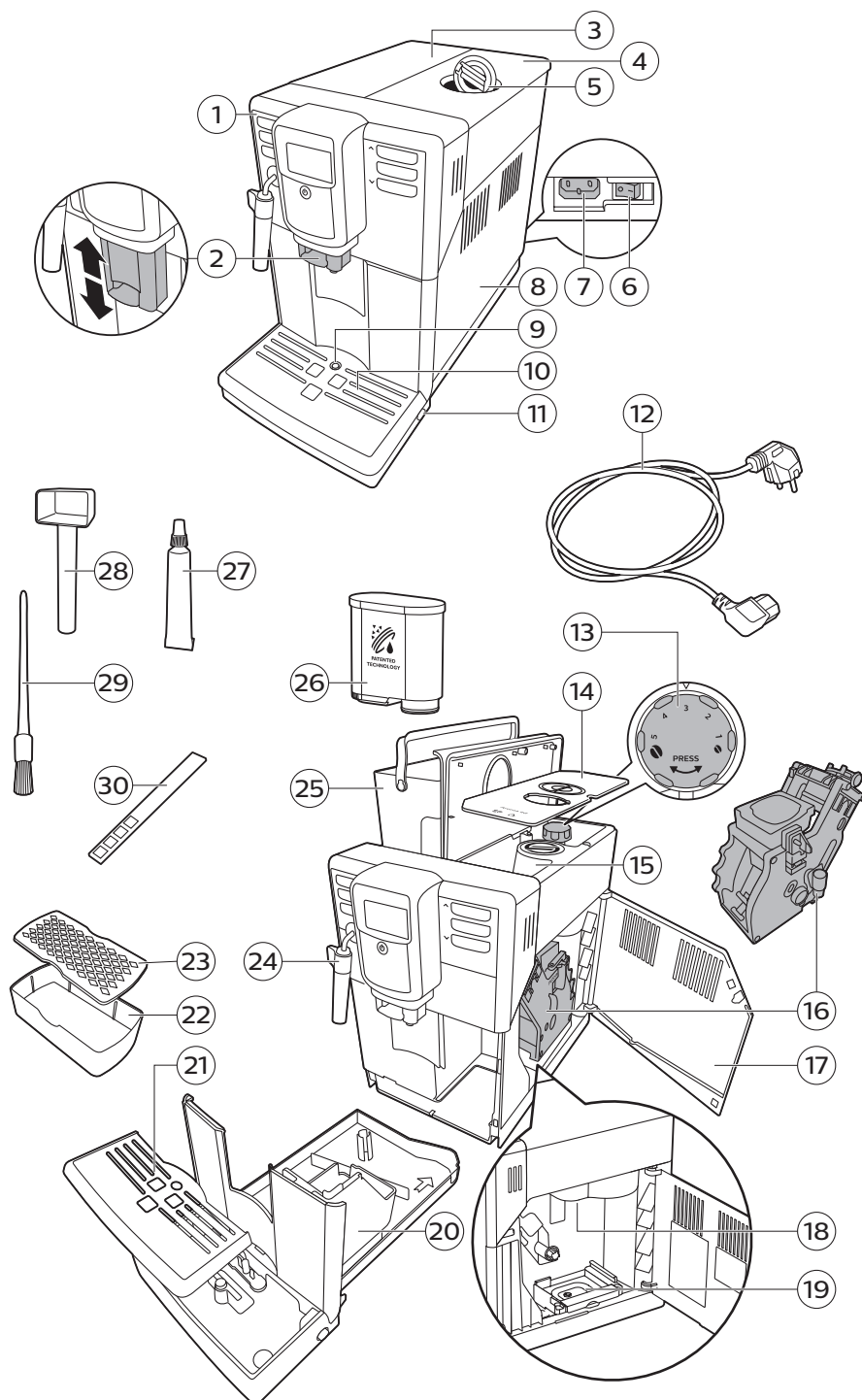
— |

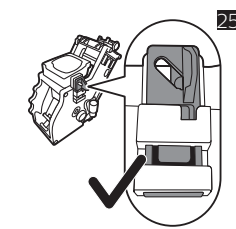
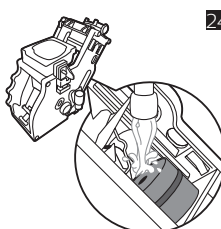
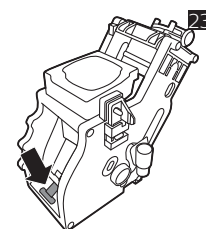
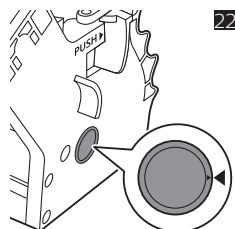
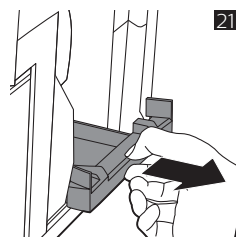
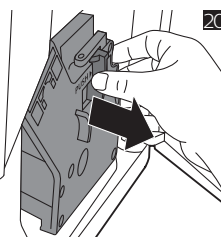
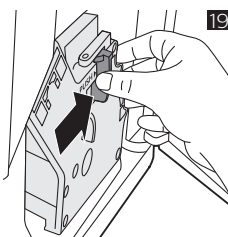
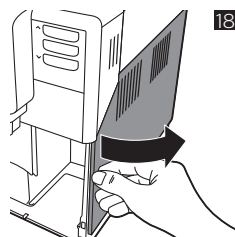
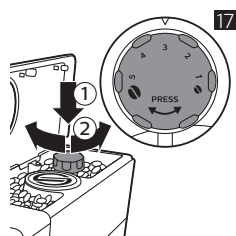
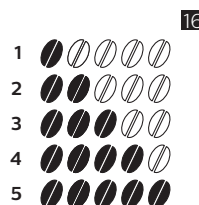
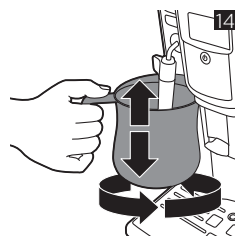
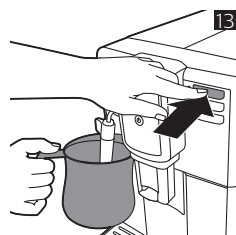
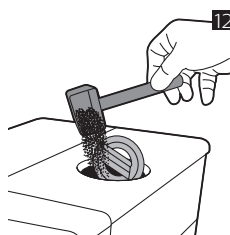
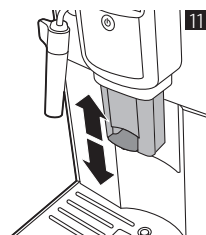
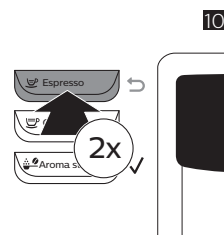
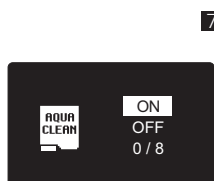
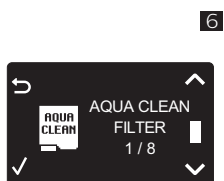
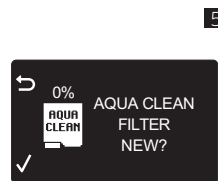
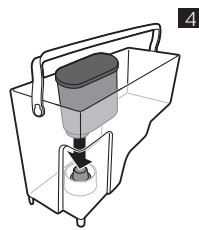
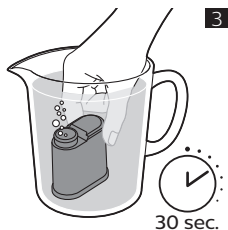
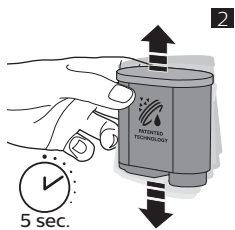
| —

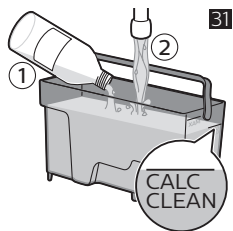
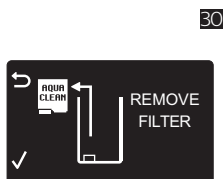
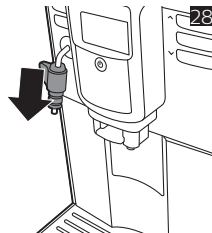
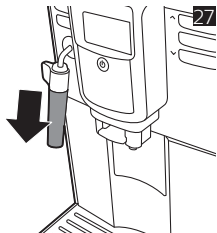
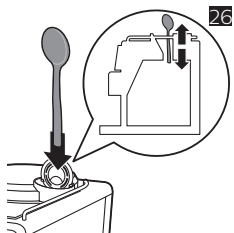


— |

| —







Indhold

Oversigt over maskinen (fig. 1)	21
Introduktion	22
Første installation	22
AquaClean-filter	22
Måling af vandets hårdhedsgrad	23
Brug af betjeningspanelet	24
Brygning af drikke	24
Personlige indstillinger af drikke	25
Regulering af formalingsindstillinger	26
Håndtering af bryggeenheden	26
Rengøring og vedligeholdelse	27
Rengøring af Classic-mælkeskummeren	28
Afkalkningsprocedure	29
Advarselsikoner og fejlkoder	30
Bestilling af tilbehør	31
Fejlfinding	32
Tekniske specifikationer	35

Oversigt over maskinen (fig. 1)

1	Betjeningspanel	16	Bryggeenheden
2	Justerbart kaffeudløb	17	Indersiden af lågen med kontaktoplysninger
3	Låg til vandtank	18	Kaffeudløbskanal
4	Låg til beholderen til kaffebønner	19	Skuffe til kaffegrums
5	Låg til beholderen til formalet kaffe	20	Kaffegrumsbeholder
6	Hovedkontakt	21	Dæksel til drypbakke
7	Stik til strømkabel	22	Espressobakke
8	Låge	23	Rist til espressobakke
9	Indikator for "Fyldt drypbakke"	24	Klassisk mælkeskummer
10	Drypbakke	25	Vandtank
11	Udløserknap til drypbakke	26	AquaClean-filter
12	Ledning	27	Smøringsrør
13	Knap til formalingsindstilling	28	Måleske
14	Dæksel til beholderen til kaffebønner	29	Rensebørste
15	Beholder til kaffebønner	30	Teststrimmel til måling af vandets hårdhedsgrad

Introduktion

Tillykke med dit køb af en fuldautomatisk Philips-kaffemaskine! For at få fuldt udbytte af den støtte, Philips tilbyder, skal du registrere dit produkt på www.philips.com/coffee-care.

Læs den separate garantifolder grundigt, før du bruger maskinen for første gang, og gem den til senere brug.

For at du kan få det fulde udbytte af din kaffemaskine yder Philips fuld support på tre forskellige måder:

- 1 Den særskilte lynvejledning til første installation og første brygning.
- 2 Denne brugervejledning indeholder udførlige oplysninger.
- 3 Onlinesupport og video: scan QR-koden på forsiden, eller besøg www.philips.com/coffee-care

Bemærk: Denne maskine er blevet testet med kaffe. Selvom maskinen er blevet omhyggeligt rengjort, kan der være kafferester tilbage. Vi kan dog garantere, at maskinen er helt ny.

Første installation

Inden du begynder at bruge din kaffemaskine, skal du fylde vand på vandkredsløbet og aktivere AquaClean-filteret. I den særskilte lynvejledning er forklaret, hvordan du gør.

Hvis du vil have den bedste smagende kaffe, skal du først brygge 5 kopper kaffe for at lade maskinen udføre sin selvjustering.

Maskinen er indstillet til at få den bedste smag ud af dine kaffebønner. Vi anbefaler dig derfor ikke at justere kværnindstillingerne, før du har brygget 100-150 kopper kaffe (ca. 1 måneds brug).

Rengør LatteGo grundigt, inden apparatet tages i brug første gang.

Maskinen kommer med en espressobakke, der både fungerer som kopstøtte og ekstra drypbakke til opsamling af skyllevand.

AquaClean-filter

AquaClean-filteret er designet til at reducere kalkaflejringer i din kaffemaskine og filtrere vandet, så både smag og aroma bevares i hver enkelt kop kaffe. Hvis du bruger en serie med 8 AquaClean-filtre som vist på maskinen og i denne manuel, behøver du ikke at afkalke din maskine for op til 5000 kopper. Med hvert enkelt filter kan du nyde op til 625 kopper afhængigt af de valgte kaffetyper og frekvenser for skylning og rengøring.

AquaClean-filteret gøres klar til aktivering

Inden du sætter AquaClean-filteret i vandbeholderen, skal du gøre det klar til brug:

- 1 Ryst filteret i cirka 5 sekunder (fig. 2).
- 2 Vend filteret på hovedet, læg det i en kande med koldt vand i mindst 30 sekunder, og vent, indtil der ikke længere kommer luftbobler ud (fig. 3).
- 3 Skub filteret på filtertilslutningen så langt ned som muligt (fig. 4).

Aktivering af AquaClean-filteret

Alle nye AquaClean-filtre skal aktiveres inden brug. Ved at aktivere AquaClean-filteret kan maskinen overvåge AquaClean-filterets kapacitet og antallet af brugte filtre. AquaClean-filteret kan aktiveres på tre forskellige måder.

1. Aktivering af AquaClean-filteret i forbindelse med den første installation

Når maskinen tændes for første gang, vejleder den dig gennem den første installation med bl.a. påfyldning af vand i vandtanken og i vandkredsløbet samt aktivering af AquaClean-filteret. Følg anvisningerne på skærmen.

2. Aktivér AquaClean-filteret, når maskinen giver besked

Bemærk: Udskift AquaClean filteret, så snart kapaciteten er faldet til 0 %, og filterikonet blinker hurtigt. Udskift AquaClean-filteret mindst hver tredje måned, også selvom maskinen endnu ikke har vist, at udskiftning kræves.

Tip: Vi anbefaler, at du køber et nyt filter, når kapaciteten er faldet til 10 %, og filterikonet begynder at blinke langsomt. Det sikrer, at du kan udskifte filteret, når kapaciteten er faldet til 0 %.

- 1 Tryk på knappen MENU, rul til AQUACLEAN FILTER, og tryk på knappen OK for at bekræfte.
 - På displayet bliver du spurgt, om du vil aktivere et nyt filter (fig. 5).
- 2 Tryk på OK-tasten for at fortsætte.
 - Displayet opdaterer automatisk antallet af brugte filtre (fig. 6).

Bemærk: Hvis du vil udskifte AquaClean-filteret, efter du har brugt otte filtre, skal du først afkalke maskinen. Følg anvisningerne på displayet.

3. Aktivering af AquaClean-filteret på andre tidspunkter

Du kan til hver en tid begynde at bruge AquaClean-filteret ved at følge anvisningen nedenfor.

- 1 Tryk på knappen MENU, vælg MENU, og tryk på knappen OK for at bekræfte. Rul ned til AQUACLEAN FILTER. Tryk på knappen OK for at fortsætte.
 - Displayet viser det antal AquaClean-filtre, der tidligere er blevet monteret. Fra 0 til 8 filtre (fig. 6).
- 2 Vælg ON på displayet, og tryk på knappen OK for at bekræfte (fig. 7).
 - Displayet opdaterer automatisk antallet af brugte filtre (fig. 8).
 - Derefter vises klarskærmen med ikonet for AquaClean 100% for at angive, at filteret er blevet installeret (fig. 9).
- 3 Hæld 2 kopper (0,5 l) varmt vand i for at gennemføre aktiveringen. Derefter hældes vandet ud.

Bemærk: I visse situationer giver maskinen besked om, at den skal afkalkes, inden du kan montere og aktivere et nyt AquaClean-filter. Maskinen skal nemlig være helt fri for kalk, før du begynder at bruge AquaClean-filteret. Følg anvisningerne på skærmen.

Måling af vandets hårdhedsgrad

Du kan indstille vandets hårdhedsgrad ved hjælp af vandhårdhedsteststrimmelen. Tryk på knappen MENU, vælg MENU, og rul for at vælge WATER HARDNESS.

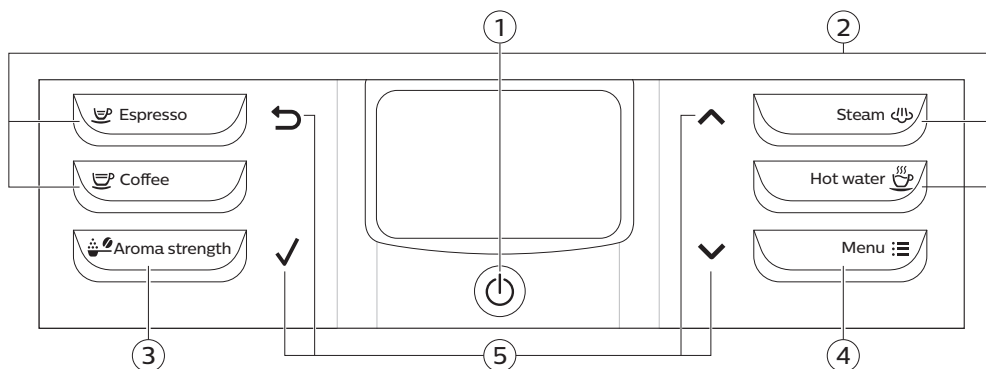
- 1 Dyp teststrimlen til måling af vandets hårdhedsgrad i vand fra vandhanen i 1 sekund. Vent i ét minut.
- 2 Kontrollér, hvor mange felter der er blevet røde.
- 3 Vælg den korrekte indstilling for vandets hårdhed, og tryk på OK for at bekræfte.

Antal røde felter:				
Værdi, der skal angives	1	2	3	4

Brug af betjeningspanelet

Nedenfor finder du en oversigt og en beskrivelse af maskinens kontrolpanel. Nogle af knapperne har en dobbeltfunktion. Hvis funktionerne kan benyttes, vises navigationsikonerne på displayet. Brug knapperne ud for dette ikon for at vælge eller bekræfte den pågældende funktion.

Ved hjælp af knappen MENU vælges andre drikke og ændres indstillinger, som f.eks. vandets hårdhed og kaffens temperatur.



1. On/off-knap

4. Knappen MENU

2. Knapper for One-touch-drik

5. Navigationsikoner (op, ned, tilbage, ok)

3. Knappen AROMA STRENGTH

Brygning af drikke

Du kan vælge en drik ved at trykke på én af one-touch drik-knapperne eller ved at vælge en anden drik i menuen.

- Hvis du vil brygge to kopper, skal du trykke på one-touch drik-knappen for den pågældende drik to gange (fig. 10) eller vælge en kaffedrik via MENU og trykke på den to gange. Maskinen udfører automatisk kværneprocessen to gange efter hinanden af den valgte drik. Du kan kun brygge to kopper kaffe eller espresso på samme tid.
- Skub udløbsrøret op eller ned for at justere dets højde til størrelsen af den kop eller det glas, du bruger.
- Når du vælger AMERICANO, hælder maskinen først kaffe op og derefter vand.

Brygning af kaffe

Kaffebrygning med kaffebønner

- 1 Fyld vand fra vandhanen i vandbeholderen, og fyld kaffebønner i beholderen til bønner.
- 2 Hvis du vil brygge en kop kaffe, skal du trykke på én af one-touch drik-knapperne. Hvis du vil vælge AMERICANO, skal du trykke på knappen MENU, vælge DRINKS og trykke på OK-knappen.
- 3 Du stopper dispensering af kaffe ved at trykke på knappen OK.

Mælkeskum

Brug altid mælk direkte fra køleskabet, da det giver de bedste resultater

Bemærk: Vi anbefaler, at du skyller vandkredsløbet før brug. Tryk på STEAM-knappen for at dispensere damp i et par sekunder.

- 1 Fyld en kande op til 1/3 med kold mælk.
- 2 Indsæt den klassiske mælkeskummer i mælken. Tryk på knappen (fig. 13) STEAM.
- 3 Skum mælken ved forsigtigt at ryste kanden og bevæge den op og ned (fig. 14).
- 4 Tryk på OK-tasten for at stoppe skumningen.

Kaffebrugning med formalet kaffe

- 1 Åbn låget, og hæld én måleske formalet kaffe i beholderen til formalet kaffe. Luk derefter låget (fig. 12).
- 2 Sæt en kop under kaffeudløbsrøret. Til mindre kopper kan du bruge espressobakken.
- 3 Tryk på AROMA STRENGTH-knappen (AROMASTYRKE), og vælg bryggefunktionen med formalet kaffe. Tryk på knappen ESPRESSO.

Bemærk: Du kan kun brygge én kop kaffe ad gangen med formalet kaffe.

Tapning af varmt vand

Varmt vand

- 1 Sæt en kande under Classic-mælkeskummen.
- 2 Tryk en enkelt gang på knappen HOT WATER. Maskinen begynder at dispensere varmt vand.
- 3 Tryk på knappen OK for at stoppe dispenseringen af varmt vand.

Personlige indstillinger af drikke

Juster kaffemængde

Du kan justere bryggemængden efter din egen smag og efter koppernes størrelse. Vi anbefaler, at du bruger glaskopper eller koppe med en keramikbelagt kant.

- 1 For at justere størrelsen af espresso skal du trykke på ESPRESSO-knappen og holde den nede, indtil MEMO-ikonet (fig. 15) vises på displayet.
 - Maskinen skifter til programmeringsfasen og begynder at brygge den valgte drik.
- 2 Tryk på OK, når koppen indeholder den ønskede mængde espresso.
 - Fluebenet på displayet angiver, at knappen er blevet programmeret: Hver gang der trykkes på den, brygger maskinen den indstillede mængde espresso.

Bemærk: Følg samme procedure for at indstille mængden af kaffe: Tryk på knappen for den enkelte drik, og hold den nede, og tryk på knappen OK, når koppen indeholder den ønskede mængde. For at indstille mængden af andre drikke: vælg din drik, tryk og hold OK-knappen nede, indtil displayet viser MEMO-ikonet, og tryk derefter på OK-knappen igen, for at gemme den ønskede mængde.

Regulering af kaffens styrke

- Hvis du vil ændre kaffens styrke, skal du trykke på knappen AROMA STRENGTH.
- Hver gang du trykker på knappen AROMA STRENGTH, vælger maskinen en højere indstilling for aromastyrke. Der er fem styrker: 1 er meget mild, og 5 er meget stærk. Efter brug af indstilling 5, vælges indstilling 1 igen (fig. 16).
- Bemærk: Du kan også bruge AROMA STRENGTH-knappen, til at brygge kaffe med formalet kaffe

- Displayet viser den valgte styrke. Efter justering af kaffestyrken viser displayet hovedmenuen igen og gemmer den valgte aromastyrke, når du brygger en kop kaffe.

Regulering af formalingsindstillinger

Du kan justere formalingsindstillingerne ved hjælp af knappen til formalingsindstillinger inde i kaffebønnebeholderen. Du kan vælge mellem 5 forskellige formalingsindstillinger. Jo lavere du sætter indstillingen, desto stærkere er kaffen.

Bemærk: Du kan kun justere formalingsindstilling, når maskinen maler kaffebønner. Det er først efter to eller tre drikke, du vil kunne smage den fulde forskel.

Forsigtig: Drej ikke knappen til formalingsindstillinger mere end ét hak ad gangen for at undgå beskadigelse af kværnen.

- 1 Sæt en kop under kaffeudløbsrøret.
- 2 Åbn låget til beholderen til kaffebønner.
- 3 Tryk på knappen ESPRESSO.
- 4 Når kværnen begynder at male kaffen, skal du trykke knappen til formalingsindstillinger ned og dreje den til venstre eller højre.

Håndtering af bryggeenheden

Gå til www.philips.com/coffee-care, hvor der er detaljerede videoanvisninger om, hvordan du fjerner, indsætter og rengør bryggeenheden.

Sådan tages bryggeenheden ud af maskinen

- 1 Sluk maskinen ved at trykke på hovedkontakten på bagsiden af maskinen.
- 2 Tag drypbakken med kaffegrumsbeholderen af.
- 3 Åbn lågen (fig. 18).
- 4 Tryk på PUSH-knappen (fig. 19), og træk i bryggeenhedens håndtag for at tage den ud af maskinen (fig. 20).
- 5 Tag skuffen til kaffegrums (fig. 21) ud.

Sådan sættes bryggeenheden i igen

Før du sætter bryggeenheden tilbage i maskinen, skal du kontrollere, at den er placeret korrekt.

- 1 Kontrollér, at pilen på den gule cylinder på siden af bryggeenheden flugter med den sorte pil og N.
 - Hvis de ikke flugter, skal du skubbe stangen ned, indtil den er helt nede ved bryggeenhedens (fig. 23) bund.
- 2 Sørg for, at den gule låsekrog på den anden side af bryggeenheden sidder korrekt.
 - Placer kroen korrekt ved at skubbe den opad, indtil den er i øverste position.
- 3 Sæt skuffen til kaffegrums på plads igen.
- 4 Skub bryggeenheden tilbage på plads i maskinen langs styrerillerne på siderne, indtil den låses på plads med et klik. Tryk ikke på knappen PUSH (Skub ud).
- 5 Sæt drypbakken med kaffegrumsbeholderen på plads i maskinen igen.

Rengøring og vedligeholdelse

Regelmæssig rengøring og vedligeholdelse holder din maskine i topform og sikrer en velsmagende kaffe i lang tid, en stabil kaffegennemstrømning og en perfekt mælkeopskumning.

I tabellen kan du se, hvornår og hvordan du skal rengøre alle maskinens aftagelige dele. Du kan finde flere oplysninger og videoanvisninger på www.philips.com/coffee-care.

Rengøringsskema

Beskrivelse af delene	Hvor ofte skal de rengøres?	Hvordan skal de rengøres?
Bryggeenheden	Hver uge	Tag bryggeenheden ud, og skyl den under vandhanen (se 'Rengøring af bryggeenheden under vandhanen').
	Hver måned	Rengør bryggeenheden med Philips en kaffeoliefjernertablet (se 'Rengøring af bryggeelementet med kaffeoliefjernertabletterne'). Gå til www.philips.com/coffee-care hvor du finder detaljerede videoanvisninger.
Smøring af bryggeenheden	Afhængig af brug. Se smøretabellen (se 'Smøring af bryggeenheden').	Smør bryggeenheden med smørelse fra Philips. Gå til www.philips.com/coffee-care hvor du finder detaljerede videoanvisninger.
Klassisk mælkeskummer	Efter hver brug	Skyl med rent vand (se "Daglig rengøring af Classic-mælkeskummeren")
	Hver uge	Skil Classic-mælkeskummeren ad, og rengør alle delene under vandhanen (se "Ugentlig rengøring af Classic-mælkeskummeren og dampdysen")
Drypbakke	Tøm drypbakken, så snart den røde indikator for fuld drypbakke springer op gennem drypbakken. Rengør drypbakken efter behov.	Tag drypbakken ud, og vask den under vandhanen med lidt opvaskemiddel.
Kaffegrumsbeholder	Tøm kaffegrumsbeholderen, når maskinen gør opmærksom på det. Rengør den ved lejlighed.	Tag kaffegrumsbeholderen ud, mens maskinen er tændt, og vask den under vandhanen med lidt opvaskemiddel.
Vandtank	Når det passer dig.	Skyl vandtanken under rindende vand
Kaffetragt	Kontrollér kaffetragten en gang om ugen for at se, om den er tilstoppet.	Tag maskinens stik ud af stikkontakten, og tag bryggeenheden ud. Åbn låget til beholderen til formalet kaffe, og stik enden af skeen ned i tragten. Bevæg håndtaget op og ned, indtil den tilstoppede maledede kaffe falder ned (fig. 26). Gå til www.philips.com/coffee-care hvor du finder detaljerede videoanvisninger.
Espressobakke	Dagligt	Tøm espressobakken og rengør den under vandhanen eller i opvaskemaskinen.

Tip: Der er en rengøringskalender på sidste side i denne brugervejledning. Skriv datoen ind i kalenderen, når du har rengjort en del af maskinen.

Rengøring af bryggeenheden

Regelmæssig rengøring af bryggeenheden forhindrer kaffegrums i at tilstoppe de indvendige kredsløb. Besøg www.philips.com/coffee-care, hvor der er instruktive videoer om, hvordan du fjerner, indsætter og rengør bryggeenheden.

Rengøring af bryggeenheden under vandhanen

- 1 Tag bryggeenheden og skuffen til kaffegrums ud.
- 2 Skyl bryggeenheden og skuffen til kaffegrums omhyggeligt under vandhanen. Rengør omhyggeligt det øverste filter (fig. 24) i bryggeenheden.
- 3 Lad bryggeenheden lufttørre, før du sætter den i igen. Undlad at tørre bryggeenheden med en klud for at forhindre, at der samler sig fibre i bryggeenheden.

Rengøring af bryggeelementet med kaffeoliefjernertabletterne

Brug kun kaffeoliefjernertabletter fra Philips Saeco. Følg anvisningerne i brugervejledningen til kaffeoliefjernertabletterne.

Smøring af bryggeenheden

Smør bryggeenheden regelmæssigt for at sikre, at de bevægelige dele fortsat kan bevæge sig let. Tabellen nedenfor angiver, hvor ofte maskinen skal smøres. Der er detaljerede videoanvisninger på www.philips.com/coffee-care.

Bruksfrekvens	Antal dagligt bryggede drikke	Smøringshyppighed
Lav	1-5	Hver 4. måned
Normal	6-10	Hver 2. måned
Intensiv	>10	Hver måned

Rengøring af Classic-mælkeskummeren

Daglig rengøring af Classic-mælkeskummeren

Fjern den udvendige del af Classic-mælkeskummeren, og skyl den med rent vand.

Ugentlig rengøring af Classic-mælkeskummeren og dampdysen

- 1 Fjern den udvendige del af Classic-mælkeskummeren, og skyl den med rent vand (fig. 27).
- 2 Fjern den øverste del af Classic-mælkeskummeren fra dampdysen, og skyl den med rent vand (fig. 28).
- 3 Rengør dampdysen med en fugtig klud.
- 4 Sæt alle delene til Classic-mælkeskummeren sammen igen.

Afkalkningsprocedure

Når displayet viser START CALC CLEAN (START AFKALKNING), skal du afkalke maskinen. Hvis du ikke afkalke maskinen, når denne meddelelse vises på displayet, vil maskinen til sidst holde op med at fungere korrekt. I sådanne tilfælde er reparationer ikke dækket af garantien.

Brug kun Philips-afkalke. Brug aldrig et afkalkningsmiddel, der er baseret på svovlsyre, saltsyre, sulfaminsyre eller eddikesyre (f.eks. eddike), da dette kan beskadige maskinens vandkredsløb og ikke opløser kalken ordentligt. Hvis du ikke bruger Philips-afkalkningsmiddel, bortfalder garantien. Garantien bortfalder også, hvis apparatet ikke afkalles. Du kan købe Philips-afkalkningsopløsning i onlinebutikken på www.philips.com/coffee-care.

Afkalkningsproceduren varer 30 minutter og består af en afkalkningscyklus og en gennemskylningscyklus. Du kan sætte afkalkningen eller gennemskylningscyklussen på pause ved at trykke på knappen ESC. Når du vil fortsætte afkalkningen eller gennemskylningen, skal du trykke på knappen OK.

Bemærk: Flyt ikke bryggeenheden under afkalkningsproceduren.

Advarsel: Drik ikke afkalkningsopløsningen eller det vand, som maskinen leverer under afkalkningsproceduren.

- 1 Tag drypbakken og beholderen til kaffegrums ud. Tøm og rengør dem, inden de sættes på plads igen.
- 2 Fjern den udvendige del af Classic-mælkeskummen.
- 3 Sæt en stor beholder (1,5 l) under kaffeudløbsrøret og Classic-mælkeskummen.
- 4 Når displayet viser START CALC CLEAN (START AFKALKNING) (fig. 29), skal du trykke på OK for at starte afkalkningsproceduren. Tag varmtvandsrøret af, hvis det er monteret. Meddelelsen på displayet fortæller, at du skal tage AquaClean-filteret ud (fig. 30).

Bemærk: Du kan trykke på knappen ESC, hvis du vil springe afkalkningen over. Hvis du vil starte afkalkningsproceduren senere, skal du trykke på knappen MENU, vælge MENU og rulle for at vælge DESCALING (AFKALKNING). Tryk på OK for at bekræfte.

- 5 Hæld afkalkningsopløsningen i vandtanken. Fyld vandtanken med rent vand op til niveaumarkeringen CALC CLEAN (fig. 31). Sæt vandtanken tilbage på plads i maskinen. Tryk på knappen OK for at fortsætte.
 - Den første fase af afkalkningsproceduren begynder. Maskinen begynder at dispensere afkalkningsopløsning i intervaller.
 - Displayet viser afkalkningsikonet, faseangivelsen og varigheden. Den første fase tager ca. 20 minutter.
- 6 Lad maskinen levere afkalkningsopløsningen, indtil vandtanken er tom.
- 7 Tag vandtanken ud, og skyl den.
- 8 Fyld vandtanken med rent vand op til niveaumarkeringen CALC CLEAN. Sæt vandtanken tilbage på plads i maskinen, og tryk på OK.
- 9 Fjern og tøm beholderen, og sæt den tilbage under kaffeudløbsrøret. Tryk på OK for at bekræfte.
- 10 Den anden fase af afkalkningen begynder: Det er skyllecyklussen. Denne fase tager 3 minutter. Displayet viser skylleikonet og fasens varighed.

Bemærk: Hvis vandtanken ikke fyldes op til niveauet CALC CLEAN, skal maskinen muligvis gennemgå endnu en gennemskylningscyklus.

- 11 Vent, indtil maskinen holder op med at levere vand. Afkalkningsproceduren er færdig, når fluebenet vises på displayet.
- 12 Tryk på OK for at afslutte afkalkningsproceduren. Maskinen begynder at varme op og udfører den automatiske skylningscyklus.

30 Dansk

- 13 Fjern og tøm beholderen.
- 14 Rengør den klassiske mælkeskummer efter afkalkning (se 'Ugentlig rengøring af Classic-mælkeskummen og dampdysen').
- 15 Rengør brygge enheden (se 'Rengøring af bryggeenheden under vandhanen').
- 16 Monter et nyt AquaClean-filter i vandtanken.

Tip: Når AquaClean-filteret bruges, reduceres behovet for afkalkning!

Hvad gør man, hvis afkalkningsproceduren afbrydes

Du kan afslutte afkalkningsprocessen ved at trykke på ON/OFF-knappen på kontrolpanelet. Gør følgende, hvis afkalkningsproceduren afbrydes, inden den er helt afsluttet:

- 1 Tøm vandtanken, og skyl den omhyggeligt.
- 2 Fyld vandtanken op med rent vand til niveaumarkeringen CALC CLEAN, og tænd maskinen igen. Maskinen varmer op og udfører en automatisk gennemskylningsproces.
- 3 Før du brygger kaffe, skal du udføre et manuelt gennemskylningsprogram. For at udføre en manuel gennemskylningscyklus skal du først dispensere en halv vandtank med varmt vand, og bryg derefter 2 kopper formalet kaffe uden at tilsætte kaffe.

Bemærk: Hvis afkalkningsprocessen ikke er blevet gennemført, skal maskinen igennem endnu en afkalkningsproces så snart som muligt.

Advarselsikoner og fejlkoder

Advarselsikonernes betydning



Fyld vandtanken med rent vand til niveaumarkeringen MAX.



Bryggeenheden er tilstoppet af kaffe. Rengør bryggeenheden.



Beholderen til kaffebønner er tom. Hæld nye kaffebønner i bønnebeholderen.



Indsæt drypbakken, og luk lågen.



Bryggeenheden er ikke i maskinen eller er ikke isat korrekt. Sæt bryggeenheden på plads.



Hvis der vises en fejlkode på displayet, kan du læse afsnittet "Fejlkodernes betydning" og finde ud af, hvad koden på displayet betyder, og hvad du skal gøre. Maskinen kan ikke bruges, når dette ikon vises på displayet.



Kaffegrumsbeholderen er fuld. Sørg for, at maskinen er tændt. Tag derefter kaffegrumsbeholderen ud af maskinen, og tøm den.



Der er luft i maskinen. Sæt en kop under varmtvandsrøret, og vælg OK for at starte klargøring. Kontrollér, at varmtvandsrøret er på plads, inden processen startes.

Betydning af fejlkoder

Nedenfor finder du en liste med fejlkoder, som angiver problemer, du kan løse selv. Du kan finde videoinstruktioner på www.philips.com/coffee-care. Kontakt dit lokale Philips-kundecenter, hvis en anden fejlkode vises. Se kontaktoplysninger i garantibrochuren.

Fejlkode	Problem	Mulig løsning
01	Kaffetragten er tilstoppet af formalet kaffe eller et fremmedlegeme.	Sluk for maskinen, og tag stikket ud af stikkontakten. Fjern bryggeenheden. Åbn derefter låget til beholderen til formalet kaffe. Før skeens greb ind, og bevæg det op og ned for at få den tilstoppede formalede kaffe til at falde ned (fig. 26). Hvis kaffetragten er tilstoppet af et fremmedlegeme, skal det fjernes. Besøg www.philips.com/coffee-care , hvor du finder detaljerede videoanvisninger
03	Bryggeenheden er beskidt eller ikke smurt ordentligt.	Sluk maskinen på kontakten bagpå. Skyl bryggeenheden med rent vand, lad den lufttørre, og smør den (se 'Smøring af bryggeenheden'). Se kapitlet "Rengøring af bryggeenheden", eller besøg www.philips.com/coffee-care hvor du finder detaljerede videoanvisninger. Tænd derefter for maskinen igen.
04	Bryggeenheden er ikke sat rigtigt i maskinen.	Sluk maskinen på kontakten bagpå. Fjern bryggeenheden, og sæt den i igen. Sørg for, at bryggeenheden vender korrekt, inden du sætter den i. Se kapitlet "Håndtering af bryggeenheden", eller besøg www.philips.com/coffee-care hvor du finder detaljerede videoanvisninger. Tænd derefter for maskinen igen.
05	Der er luft i vandkredsløbet.	Genstart maskinen ved at slukke for den og tænde den igen på hovedkontakten. Hvis det løser problemet, skal du lave 2-3 kopper varmt vand på maskinen. Afkalk maskinen, hvis den ikke er blevet afkalket i en længere periode.
	AquaClean-filteret blev ikke korrekt klargjort før installationen, eller filteret er tilstoppet.	Fjern AquaClean-filteret, og prøv at brygge en kop kaffe igen. Hvis det løser problemet, skal du kontrollere, at AquaClean-filteret er klargjort korrekt, før du sætter det tilbage (se 'AquaClean-filteret gøres klar til aktivering'). Sæt AquaClean-filteret tilbage i vandtanken. Hvis det ikke løser problemet, er filteret tilstoppet og skal udskiftes.
14	Maskinen er overophedet.	Sluk maskinen, og tænd den igen efter 30 minutter.

Bestilling af tilbehør

Brug udelukkende vedligeholdelsesprodukter fra Philips til rengøring og afkalkning af maskinen. Disse produkter kan købes hos din lokale forhandler eller hos de godkendte forhandlere eller online på www.shop.philips.com/service. Du kan finde en komplet liste over reservedele online ved at indtaste din maskines modelnummer. Du kan finde modelnummeret indvendigt på lågen.

Vedligeholdelsesprodukter og typenumre:

- Afkalkningsopløsning CA6700
- AquaClean-filter CA6903
- Smørefedt HD5061 til bryggeenheden
- Kaffeoliefjernertabletter CA6704

- Rengøringsmiddel til mælkekredsløb CA6705
- Vedligeholdelsessæt CA6707

Fejlfinding

Dette afsnit opsummerer de mest almindelige problemer, der kan forekomme ved brug af maskinen. Supportvideoer og en komplet liste med ofte stillede spørgsmål findes på www.philips.com/coffee-care. Hvis du ikke kan løse problemet, kan du kontakte dit lokale Philips Kundecenter. Se garantibrochuren for at få kontaktoplysninger.

Problem	Årsag	Løsning
Drypbakken fyldes hurtigt.	Dette er normalt. Maskinen bruger vand til at skylle det indvendige kredsløb og bryggeenheden med. Noget af vandet løber igennem det indvendige system og direkte ned i drypbakken.	Tøm drypbakken, når indikatoren for fuld drypbakke springer op gennem dækslet til drypbakken.
		Placer espressobakken under udløbsrøret for at opsamle skyllevand.
Maskinen er i DEMO-tilstand.	Du har trykket på standby-knappen i mere end 8 sekunder.	Sluk for maskinen, og tænd den igen ved hjælp af kontakten på bagsiden af maskinen.
Ikonet, der viser, at kaffegrumsbeholderen er fuld, vises konstant.	Du har tømt kaffegrumsbeholderen, mens maskinen har været slukket.	Tøm altid kaffegrumsbeholderen, mens maskinen er tændt. Hvis du tømmer kaffegrumsbeholderen, mens maskinen er slukket, nulstilles kaffecyklostælleren ikke.
	Du har sat kaffegrumsbeholderen for tidligt på plads.	Sæt ikke kaffegrumsbeholderen på plads igen, før meddelelsen på skærmen beder dig om det.
Jeg kan ikke tage bryggeenheden ud.	Bryggeenheden er ikke korrekt placeret.	Nulstil maskinen på følgende måde: Sæt drypbakken og kaffegrumsbeholderen på plads i maskinen igen. Luk derefter lågen, sluk for maskinen, og tænd den igen. Prøv at tage bryggeenheden ud igen.
	Du har ikke taget kaffegrumsbeholderen ud.	Tag kaffegrumsbeholderen ud af maskinen, inden du tager bryggeenheden ud.
Jeg kan ikke sætte bryggeenheden i.	Bryggeenheden er ikke korrekt placeret.	Nulstil maskinen på følgende måde: Sæt drypbakken og kaffegrumsbeholderen på plads i maskinen igen. Lad være med at sætte bryggeenheden i maskinen. Luk lågen, tænd for maskinen, og sluk for den igen. Placer derefter bryggeenheden i den korrekte position, og isæt den i maskinen igen.

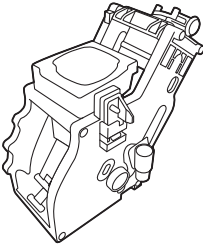
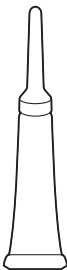
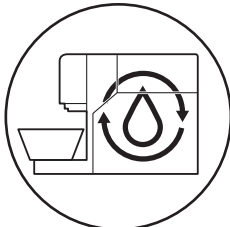
Problem	Årsag	Løsning
	Maskinen afkalkes stadig.	Du kan ikke tage bryggeenheden ud, mens maskinen afkalkes. Færdiggør afkalkningen, og tag derefter bryggeenheden ud.
Kaffen er tynd.	Kværnen er sat på en for grov indstilling.	Sæt kværnen på en finere (lavere) indstilling.
	Hullet til kaffe er tilstoppet.	Rens hullet til kaffe med enden af skeen. Sluk derefter for maskinen, og tænd den igen.
	Maskinen justerer sig selv.	Bryg et par kopper kaffe.
	Bryggeenheden er beskidt eller skal smøres.	Rengør, og smør bryggeenheden.
Kaffen er ikke tilstrækkelig varm.	De kopper, du bruger, er kolde.	Forvarm kopperne ved at skylle dem med varmt vand.
	Den indstillede temperatur er for lav. Kontrollér menuindstillingerne.	Indstil temperaturen til høj i menuen.
	Du har tilsat mælk.	Uanset om den mælk, du tilsætter, er varm eller kold, vil den altid sænke kaffens temperatur i nogen grad.
Kaffen løber ud af kaffeudløbsrøret.	Kaffeudløbsrøret er tilstoppet.	Rengør kaffeudløbsrøret og hullerne i det med en piberenser.
	Kaffeudløbskanalen er tilstoppet.	Rengør kaffeudløbskanalen med håndtaget på måleske eller håndtaget på en ske. Sluk derefter for apparatet, og tænd det igen.
Der kommer ikke kaffe ud, eller kaffen kommer meget langsomt ud.	AquaClean-filteret blev ikke korrekt klargjort til installation, eller filteret er tilstoppet.	Fjern AquaClean-filteret, og prøv at brygge en kop kaffe igen. Hvis det løser problemet, skal du kontrollere, at AquaClean-filteret er klargjort korrekt, før du sætter det tilbage. Sæt det klargjorte filter tilbage igen. Hvis det ikke løser problemet, er filteret tilstoppet og skal udskiftes.
	Kværnen er sat på en for fin indstilling.	Sæt kværnen på en grovere (højere) indstilling.
	Bryggeenheden er snavset.	Rengør bryggeenheden.
	Kaffeudløbet er snavset.	Rengør kaffeudløbet og hullerne i det med en nål.
	Maskinens kredsløb er tilstoppet af kalk.	Afkalk kaffemaskinen.

Problem	Årsag	Løsning
Den opskummede mælk er for kold.	Classic-mælkeskummeren er snavset eller ikke samlet rigtigt.	Rengør den klassiske mælkeskummer og sørg for, at den er korrekt samlet og installeret.
	Du har brugt en type mælk, der ikke egner sig til at lave skum.	Forskellige mælketyper giver forskellige mængder skum og forskellige skumkvaliteter. Vi har testet følgende mælketyper, som giver mælkeskum med et godt resultat: Letmælk eller sødmælk fra køer, sojamælk og laktosefri mælk. Andre mælketyper er ikke blevet testet og giver muligvis kun en lille mængde mælkeskum.
Kaffen sprøjter.	Afstanden mellem kop og tud er for stor.	Placer espressobakken på drypbakken, under tuden.
Maskinen ser ud til at være utæt.	Maskinen bruger vand til at skylle det indvendige kredsløb og bryggeenheden med. Noget af vandet løber igennem det indvendige system og direkte ned i drypbakken.	Tøm drypbakken, når indikatoren for fuld drypbakke springer op gennem dækslet til drypbakken. Placer espressobakken under udløbsrøret for at opsamle skyllevand.
	Drypbakken er overfyldt og er løbet over, hvilket får det til at se ud som om, maskinen er utæt.	Tøm drypbakken, når indikatoren for fuld drypbakke springer op gennem dækslet til drypbakken. Placer espressobakken under udløbsrøret for at opsamle skyllevand.
	Maskinen står ikke på en vandret overflade.	Placer maskinen på en vandret overflade, så indikatoren for "drypbakken er fyldt" virker korrekt.
Jeg kan ikke aktivere AquaClean-filteret, og maskinen beder om at blive afkalket.	Filteret er ikke blevet udskiftet i tide, efter ikonet for AquaClean-filteret blinkede, og kapaciteten faldt til 0 %.	Afkalk først maskinen, og monter derefter AquaClean-filteret.
	Du har ikke monteret AquaClean-filteret i forbindelse med den første installation, men efter brygning af ca. 25 kopper kaffe (baseret på 100 ml kopper). Maskinen skal være helt fri for kalk, før AquaClean-filteret monteres.	Afkalk maskinen først, og monter derefter et nyt AquaClean-filter. Efter afkalkning nulstilles filtertælleren til 0/8. Bekræft altid aktivering af filteret i maskinens menu. Også altid efter udskiftning af filteret.
Det nye vandfilter passer ikke.	Du prøver at montere et andet filter end AquaClean-filteret.	Det er kun AquaClean-filteret, der passer i maskinen.
Maskinen støjer.	Det er normalt, at der kommer lyde fra maskinen under brug.	Hvis maskinen begynder at lyde anderledes, skal bryggeenheden rengøres og smøres (se 'Smøring af bryggeenheden').

Tekniske specifikationer

Producenten forbeholder sig ret til at forbedre produktets tekniske specifikationer. Alle de forudindstillede mængder er cirkaangivelser.

Beskrivelse	Værdi
Kabinettets materiale	Termoplast
Størrelse (B x H x D)	221 x 340 x 430 mm
Vægt	7,6 kg
Længde af netledning	800 - 1200 mm
Betjeningspanel	Front
Kopstørrelse	op til 152 mm
Vandtank	1,8 liter, aftagelig
Størrelse af beholder til kaffebønner	250 g
Størrelse af kaffegrumsskuffe	15 portioner
Størrelse af mælkekande	500 ml
Pumpetryk	15 bar
Varmeelement	varmeelement i rustfrit stål
Sikkerhedsanordninger	termisk sikring
Energibesparende tilstand	< 1 Wh
Nominel spænding - Nominel effekt - Strømforsyning	Se dataene indvendigt på vedligeholdelseslågen

		✓ 21 feb '16 ✓ 27 apr '16
	 START DESCALING? 23 MIN	✓ 27 apr '16



www.philips.com/coffee-care



421945003971



>75% recycled paper